



Operating Guide
Manuel d'utilisation
Gebruiksaanwijzing
Manual de funcionamiento
Guida all'uso
Gebrauchsanweisung

FCB-UK-17

FCB-EU-45

FCB-AU-17

Original Pet Fountain - 1.5 Litres

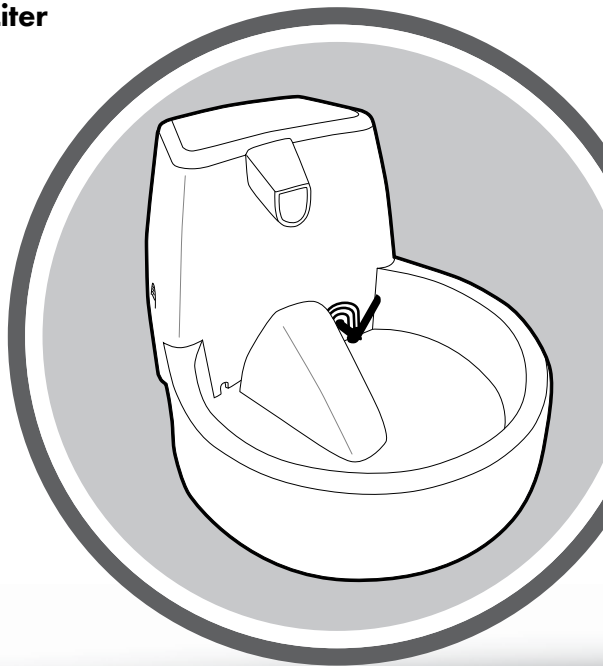
Fontaine pour animaux de compagnie Original - 1,5 litres

Original drinkfontein - 1,5 liter

Fuente para mascotas Original - 1,5 litros

Fontana per animali domestici Original - 1,5 litri

Trinkbrunnen Original - 1,5 Liter



protect. teach. love.™

Please read this entire guide before beginning
Veuillez lire ce manuel en entier avant de commencer
Gelieve deze gids volledig door te lezen voordat u begint
Por favor, lea detenidamente este manual antes de empezar
Leggere attentamente la guida all'uso prima di utilizzare

Bitte lesen Sie die ganze Gebrauchsanleitung aufmerksam durch, ehe Sie beginnen

BELANGRIJKE VEILIGHEIDSINFORMATIE

Uitleg van in deze handleiding gebruikte belangrijke woorden en symbolen



Dit is het symbool voor een veiligheidswaarschuwing. Het wordt gebruikt om u te wijzen op mogelijke risico's van persoonlijk letsel. Volg alle veiligheidsberichten op die volgen op dit symbool om mogelijk letsel of overlijden te voorkomen.

WAARSCHUWING

WAARSCHUWING geeft een risicovolle situatie aan die, wanneer deze niet vermeden wordt, kan leiden tot overlijden of ernstig letsel.

VOORZICHTIG

VOORZICHTIG zonder de combinatie met het symbool voor een veiligheidswaarschuwing geeft een risicovolle situatie aan die, wanneer deze niet vermeden wordt, kan leiden tot letsel bij uw huisdier.

AANWIJZING

AANWIJZING wordt gebruikt om te wijzen op zaken die niet gerelateerd zijn aan persoonlijk letsel.

WAARSCHUWING

Neem bij het gebruik van elektrische apparaten altijd elementaire veiligheidsmaatregelen in acht om het risico van brand, elektrische schokken en/of lichamelijk letsel te voorkomen, zoals:

- Houd altijd scherp toezicht wanneer een apparaat wordt gebruikt door of in de buurt van kinderen om het risico van letsel te beperken.
- Leg een netsnoer of stekker niet in water of andere vloeistoffen om de kans op elektrische schokken te verkleinen.
- Niet buiten gebruiken. **UITSLUITEND VOOR GEBRUIK BINNENSHUIS.**
- Trek niet aan het netsnoer als u de stekker uit het stopcontact wilt halen. Als u de stekker uit het stopcontact wilt halen, houdt u de stekker vast, niet het netsnoer.
- Gebruik het apparaat niet wanneer het netsnoer of de stekker beschadigd is of als het apparaat niet goed werkt of beschadigd is. Neem in dat geval onmiddellijk contact op met de klantenservice voor verdere instructies.
- Voor draagbare apparaten - Leg of bewaar een apparaat niet op een plek waar het in een bad of gootsteen kan vallen of kan worden getrokken, om het risico van een elektrische schok te verkleinen.
- Haal altijd de stekker uit het stopcontact van apparaten die niet worden gebruikt, voordat u onderdelen toevoegt of verwijdert en voordat u het apparaat reinigt.
- Gebruik apparaten uitsluitend voor het doel waarvoor die gemaakt zijn.
- Als de stekker van dit apparaat nat is geworden, schakelt u de stroomtoevoer naar het betreffende stopcontact uit. Haal de stekker niet uit het stopcontact.
- Onderzoek dit apparaat na installatie. Steek de stekker niet in het stopcontact als het netsnoer of de stekker nat is.

VOORZICHTIG

- Voorkom dat uw huisdier op onderdelen kauwt of onderdelen doorslikt. Als u zich zorgen maakt over het netsnoer, kunt u bij elke doe-het-zelfwinkel een snoergeleider (een beschermende buis of strip van hard plastic) kopen.
- De plastic onderdelen van de drinkfontein zijn BPA-VRIJ. Het is echter bekend dat sommige dieren gevoelig zijn voor plastic water- en voedselbakken. Als uw huisdier tekenen van een allergische reactie op het plastic vertoont, mag u de drinkfontein pas weer na overleg met uw dierenarts gebruiken.

AANWIJZING

- De drinkfontein kan ononderbroken blijven werken (altijd op het stopcontact aangesloten blijven), mits er voldoende water in de fontein is en de drinkfontein regelmatig wordt gereinigd. Controleer de drinkfontein regelmatig om schade aan de pomp te voorkomen, omdat het water op kan raken of kan verdampen waardoor de pomp droog kan lopen.
- Probeer niet de pomp te repareren.
- Plaats de drinkfontein altijd op een lager niveau dan het stopcontact om te voorkomen dat de stekker of het stopcontact nat wordt.
- Gebruik een verlengsnoer met de juiste specificaties als er een verlengsnoer nodig is.
- Dit apparaat verbruikt 2 watt.
- Gebruik van accessoires die niet worden aanbevolen of verkocht door de producent kunnen tot een onveilige situatie leiden. Modificeer het apparaat niet.
- Vermijd installatie of opslag van een apparaat op een plek waar het wordt blootgesteld aan het weer of temperaturen onder 4,5° C.
- Lees alle belangrijke opmerkingen op het apparaat en in de verpakking en neem die in acht.

BEWAAR DEZE INSTRUCTIES

Bedankt dat u voor het merk PetSafe® heeft gekozen. U en uw huisdier verdienen vriendschap met onvergetelijke momenten en wederzijds begrip. Met onze producten bevorderen we een levensstijl van bescherming, leren en liefde; van essentieel belang om unieke herinneringen te creëren. **Als u vragen heeft over onze producten, bezoek dan onze website www.petsafe.net of neem contact op met de klantenservice.**

Als u optimaal wilt profiteren van uw garantie, verzoeken wij u uw product binnen 30 dagen te registreren via www.petsafe.net. Als u uw product registreert en uw aankoopbon bewaart, heeft u volledige garantie op het product en kunnen wij u sneller helpen als u ooit een keer genoodzaakt bent de klantenservice te bellen. En het belangrijkste: uw waardevolle informatie wordt nooit aan derden gegeven of verkocht. De volledige garantie-informatie is beschikbaar op www.petsafe.net.

Inhoudsopgave

Onderdelen	30
Productkenmerken	30
Belangrijke definities	31
Bedieningsinstructies	32
Demontage en reiniging van de drinkfontein	33
Pomponderhoud	34
Drinkfontein opnieuw monteren	35
De drinkfontein en uw omgeving	36
Algemene tips	36
Garantie	37
Conformiteit	37
Belangrijk advies voor recycling	37
Gebruiksvoorwaarden en beperking van aansprakelijkheid	38

EN

FR

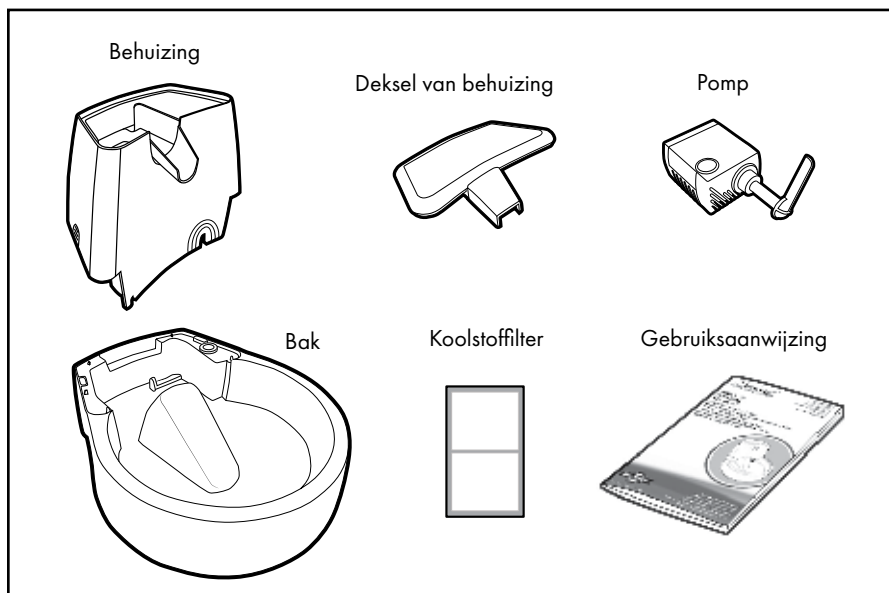
NL

ES

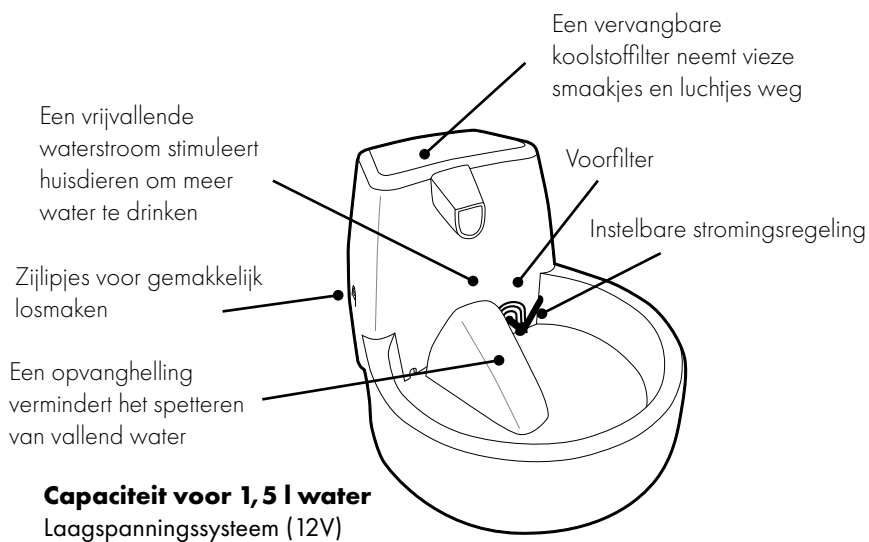
IT

DE

Onderdelen



Productkenmerken



Belangrijke definities

Bak: De bak is het hoofdonderdeel van de drinkfontein. Deze is voorzien van twee handvaten, aan elke kant van de drinkfontein één, evenals van een "kabelkanaal" om het netsnoer uit het zicht te houden.

Behuizing: Water wordt door de behuizing omhoog gepompt, door de koolstoffilter geleid en vervolgens uit de sproeigaten gespoten zodat er een waterval in de bak ontstaat.

Deksel van behuizing: Het deksel van de behuizing klikt op zijn plaats over de behuizing, zodat huisdieren niet bij de koolstoffilter kunnen komen.

Koolstoffilter: De drielaagse koolstoffilter wordt gemaakt met koolstofkorrels die uit kokosbasten zijn verkregen. De koolstoffilter absorbeert vieze smaakjes en luchtjes wanneer het water erdoorheen loopt en zorgt ervoor dat het water vers smaakt en aantrekkelijker voor uw huisdier blijft.

Voorfilter: Dit is een klein invoerrooster dat grote deeltjes zoals haren, vuilresten en brokjes wegvangt voordat die bij de koolstoffilter komen.

Knop voor stromingsregeling: Deze knop is aan de pomp bevestigd en regelt de waterstroming. De knop voor stromingsregeling kan worden verwijderd door de pomp uit elkaar te halen (zie het gedeelte "Pomponderhoud" voor uitgebreide aanwijzingen).

Pomp: De kleine aquariumpomp kan gedeeltelijk uit elkaar worden gehaald om te worden gereinigd. DE POMP KAN NIET IN DE VAATWASMACHINE! Verwijder de pomp uit de drinkfontein voordat u deze reinigt (zie het gedeelte "Pomponderhoud" voor uitgebreide aanwijzingen). De pomp is ook voorzien van een verwijderbaar insteekcontact voor gemakkelijke aansluiting en loskoppeling.

EN

FR

NL

ES

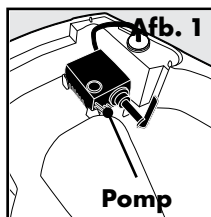
IT

DE

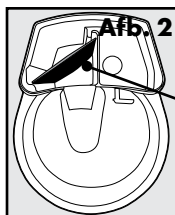
Bedieningsinstructies

Belangrijk: NIET DROOG LATEN LOPEN - UITSLUITEND VOOR GEBRUIK BINNENSHUIS. De drinkfontein wordt volledig gemonteerd en klaar voor gebruik geleverd.

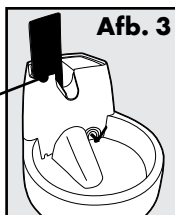
1. Net als bij elk ander elektrisch apparaat moet u het netsnoer voor gebruik op scheurtjes en andere beschadigingen controleren.
2. Controleer of het insteekcontact aangesloten is. Als het goed is aangesloten, kunt u het zilveren puntje niet zien.
3. Verwijder de behuizing door de zijlipjes in te drukken en de behuizing op te tillen. Inspecteer de binnenkant van de drinkfontein om te controleren of de pomp goed is bevestigd (**Afb. 1**). Klik de behuizing weer op haar plaats.



4. Verwijder het deksel van de behuizing en leg dit weg.
5. Steek de koolstoffilter in. De koolstoffilter past diagonaal in de twee driehoekige gleuven die zich in de behuizing bevinden. De koolstoffilter wordt met de smalle zijde naar onderen ingestoken, waarbij de zwarte zijde naar de voorkant van de drinkfontein in de richting van de tuit is gericht. De koolstoffilter schuift gemakkelijk in positie, zorg dat u hem helemaal naar beneden duwt (**Afb. 2 en 3**).



Koolstoffilter



Belangrijk: Spoel de koolstoffilter grondig onder koud water voordat u hem in de drinkfontein plaatst. Zo wordt los koolstofpoeder verwijderd, dit is onschadelijk. Tijdens het gebruik van de koolstoffilter kan een kleine hoeveelheid koolstofpoeder vrijkomen. Dit is normaal en niet schadelijk voor uw huisdier.

6. Vul de bak met water. Plaats het deksel van de behuizing terug.
7. Plaats de drinkfontein op de gewenste plaats. Til een volle drinkfontein niet op aan de behuizing. Til de drinkfontein alleen op door beide handen aan de onderkant van de drinkfontein te plaatsen en pak de zijwanden beet voor een stevige grip.

Belangrijk: Ter bescherming van uw vloer moet u altijd een beschermende onderlegger gebruiken, zoals een handdoek of waterdichte placemat. Zo kunt u de vloer beschermen tegen water dat door uw huisdier wordt gespetterd of over de rand loopt.

8. Voordat u de drinkfontein elektrisch aansluit, moet u controleren of het netsnoer, de stekker en uw handen droog zijn. Steek de stekker van de drinkfontein in een standaard stopcontact.
9. Stel de gewenste stromingssnelheid in met de knop voor stromingsregeling, die zich rechts van de opvanghelling in de bak bevindt. Als de knop voor stromingsregeling op 10 uur staat, is de stroming het laagste. Als de knop voor stromingsregeling op 2 uur staat, is de stroming het hoogste.
10. Doe zoveel water als nodig in de bak. Laat het waterpeil niet onder de knop voor stromingsregeling komen, omdat dan de pomp defect kan raken. Via de klantenservice kunt u los een vervangende pomp kopen. Bezoek onze website op www.petsafe.net voor een lijst met telefoonnummers van de klantenservice bij u in de buurt.

Demontage en reiniging van de drinkfontein

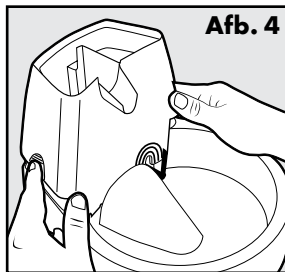
Belangrijk: Voor een normale werking moet de drinkfontein worden gereinigd.

KOOLSTOFFILTER: De koolstoffilter moet elke twee tot vier weken worden vervangen.

1. Vervang de koolstoffilter vaker bij gebruik van de drinkfontein voor meerdere huisdieren of voor huisdieren die veel speeksel produceren.
2. De koolstoffilter is een extra functie van de drinkfontein. Het gebruik van een filter is niet vereist voor een normale werking, maar door het gebruik van een filter blijft het water in de drinkfontein schoner.
3. De koolstoffilter kan worden uitgespoeld bij reiniging van de drinkfontein. Was de filter nooit met zeepwater omdat het onmogelijk is alle zeepresten te verwijderen.

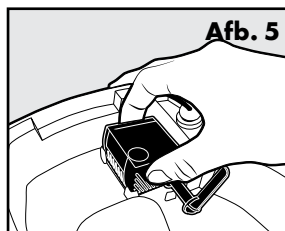
DRINKFONTEIN: Reinig de drinkfontein eenmaal per week.

1. Haal de stekker van de drinkfontein eruit en koppel het insteekcontact los.
2. Verwijder het deksel van de behuizing en verwijder de koolstoffilter.
3. Haal het water uit de drinkfontein.
4. Verwijder de behuizing door de zijlipjes in te drukken en de behuizing op te tillen (**Afb. 4**).

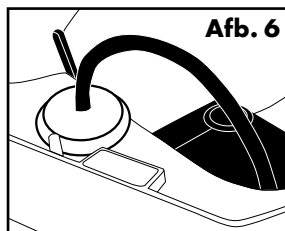


Belangrijk: De knop voor stromingsregeling is aan de pomp bevestigd. Probeer niet de pomp te verwijderen door aan de knop voor stromingsregeling te trekken, dit kan de pomp beschadigen of kapot maken.

5. Verwijder de pomp uit de holte door uw wijsvinger achter de pomp te plaatsen en de onderkant met uw duim beet te pakken (**Afb. 5**).
6. Til de pomp recht omhoog – hier kan enige kracht voor nodig zijn totdat de zuignapjes los komen.
7. Verwijder de pomp van de fontein bij het losmaken van de rubberen afdichting (**Afb. 6**). Trek het insteekcontact omhoog door het gat naast de pomp. Haal eventuele haren, vuilresten of brokjes weg die zich rond de knop voor stromingsregeling en de voorplaat van de pomp hebben verzameld.
8. Wanneer de drinkfontein helemaal uit elkaar is gehaald, hebt u 3 plastic onderdelen.



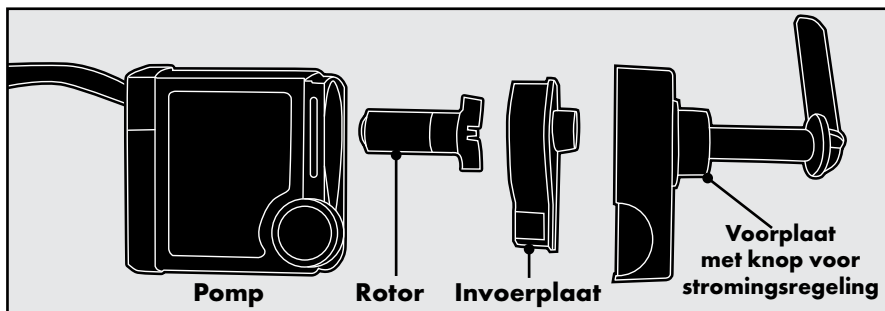
9. Maak de plastic onderdelen van de drinkfontein schoon met warm water en zeep. U kunt de drinkfontein ook in het bovenste rek van de vaatwasser zetten. Verwijder de pomp voordat u de drinkfontein in de vaatwasser zet. **PLAATS DE POMP NOOIT IN DE VAATWASSER!** Als het mogelijk is, adviseren wij de vaatwasser bij lagere temperatuur te gebruiken. De drinkfontein kan ook worden gereinigd met een verdunde azijnoplossing (20% blanke azijn en 80% water). Spoel grondig na met vers water.



10. Als u bepaalde plekjes of hoekjes moeilijk kunt bereiken, kunt u een wattenstaafje proberen of de Drinkwell® reinigungsset aanschaffen, dit is een driedelige borstelset. Om de reinigungsset aan te schaffen, kunt u naar onze website op www.petsafe.net gaan om een winkel bij u in de buurt vinden.

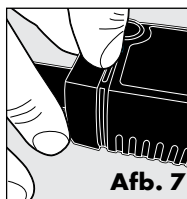
Pomponderhoud

Belangrijk: Reiniging van de pomp is essentieel om ervoor te zorgen dat de drinkfontein lang meegaat en dat het water schoon blijft. Maak de pomp elke twee weken schoon. De garantie kan vervallen als de pomp niet regelmatig wordt gereinigd.

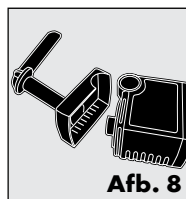


1. Haal de pomp uit de drinkfontein zoals beschreven in het gedeelte "Reiniging en demontage van de drinkfontein".

2. Als de pomp uit de drinkfontein is, kunt u met uw duim en wijsvinger voorzichtig op beide kanten van de voorplaat drukken en deze eraf trekken. Het is misschien nodig om een vingernagel in de naad van de voorplaat te steken om deze los te krijgen (**Afb. 7 en 8**).



Afb. 7

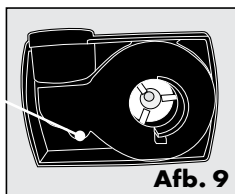


Afb. 8

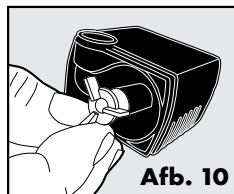
3. Vervolgens verwijdert u de invoerplaat door uw vingernagel onder het kleine randje aan de smalle zijde van het druppelvormige treklijpje van de invoerplaat te zetten en deze eruit te trekken (**Afb. 9**).

4. Als de invoerplaat is verwijderd, kunt u ook de rotor verwijderen (witte, driebladige propeller) die magnetisch in positie wordt gehouden. Voor het verwijderen van de rotor plaatst u een vingernagel onder een rotorblad en tilt u de rotor eruit (**Afb. 10**).

Treklijpje van de invoerplaat

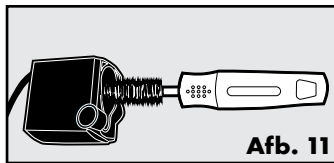


Afb. 9



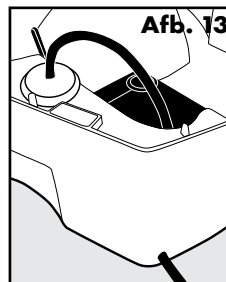
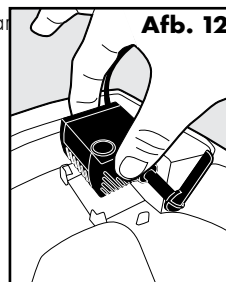
Afb. 10

5. Na demontage van de pomp kunt u de onderdelen reinigen met warm water en zeep. Gebruik een wattenstaafje of de "motor"-borstel uit de Drinkwell® reinigungsset om in de motorholte te komen en aangekoekt vuil te verwijderen (**Afb. 11**). Om extra te desinfecteren en kalkaanslag te verwijderen, reinigt u de pompmotor met een verdunde azijnoplossing (20% blanke azijn en 80% water). Spoel grondig na met vers water.
6. Als de onderdelen schoon zijn, kunt u de pomp weer in elkaar zetten.
 - a) Plaats de rotor terug.
 - b) Plaats de Invoerplaat terug.
 - c) Plaats de voorplaat terug met de knop voor stromingsregeling eraan bevestigd.



Drinkfontein opnieuw monteren

1. Plaats de pomp terug door deze goed georiënteerd in de daarvoor bestemde bak te zetten (**Afb. 12**). De zuignapjes op de pomp moeten naar beneden wijzen en de knop voor stromingsregeling moet in de bak wijzen. Druk voorzichtig omlaag om de zuignapjes vast te maken.
2. Haal het insteekcontact van het netsnoer door het gat naast de pomp en druk de rubberen afdichting stevig in het gat. Om ervoor te zorgen dat de drinkfontein stabiel staat, leidt u het netsnoer door het "kabelkanaal" en door de inkeping onderaan de drinkfontein (**Afb. 13**).
3. Bevestig de behuizing door de de uitsnijding in de wand van de behuizing over de knop voor stromingsregeling te schuiven. De behuizing klikt vast als de zijlipjes in de bak worden gestoken (**Afb. 14**).
4. Vervang de koolstoffilter met de zwarte zijde naar de voorkant van de drinkfontein in de richting van de tuit gericht.
5. Vul de bak met water en doe het deksel van de behuizing er weer op.
6. Plaats de drinkfontein op de gewenste plaats. Til een volle drinkfontein niet op aan de behuizing. Til de drinkfontein alleen op door beide handen aan de onderkant van de drinkfontein te plaatsen en pak de zijwanden beet voor een stevige grip. **Belangrijk:** Ter bescherming van uw vloer moet u altijd een beschermende onderlegger gebruiken, zoals een handdoek of waterdichte placemat. Zo kunt u de vloer beschermen tegen water dat door uw huisdier wordt gespetterd of over de rand loopt.
7. Voordat u de drinkfontein elektrisch aansluit, moet u controleren of het netsnoer, de stekker en uw handen droog zijn. Sluit het insteekcontact aan, waarbij u erop let dat er geen zilver zichtbaar is, en steek vervolgens de adapter in een stopcontact.



De drinkfontein en uw omgeving

Als u in een vochtige omgeving woont en er schimmels en algen ontstaan in de drinkfontein, laat u alle onderdelen van de drinkfontein na de normale reinigingsbeurt 10 minuten weken in een verdunde azijnoplossing (20% blanke azijn en 80% water). Giet deze azijnoplossing ook in de motorholte van de pomp.

In gebieden met hard water kunnen er kleine witte kalkafzettingen ontstaan op of binnen de pomp. Dit kan er uiteindelijk toe leiden dat de rotor niet meer goed draait. Neem de volgende voorzorgsmaatregelen in acht om te voorkomen dat de pomp beschadigd raakt en moet worden vervangen:

- Reinig de pomp vaker.
- Reinig de pomp elke week met een azijnoplossing.
- Gebruik flessenwater in plaats van kraanwater.

Algemene tips

- Wanneer uw huisdier de drinkfontein voor het eerst ziet, kan hij/zij behoedzaam reageren op dit nieuwe en ongebruikelijke voorwerp. Schakel de drinkfontein in en laat uw huisdier in zijn of haar eigen tempo wennen. Sommige dieren hebben een paar dagen of nog langer nodig om te wennen en uit de fontein te gaan drinken, terwijl andere dieren meteen uit de fontein zullen drinken.
- Misschien vinden uw dieren het prettiger als de drinkfontein niet direct bij hun normale voedselbakken staat. U kunt dan de fontein op een andere plek neerzetten, zoals op een andere plek in de keuken of in een badkamer of bijkeuken.
- Voeg ijsblokjes toe aan het water in de bak voor extra fris, ijskoud stromend water!

Garantie

Twéé jaar niet-overdraagbare beperkte garantie

Dit product heeft het voordeel van een beperkte fabrieksgarantie. Volledige informatie over de garantie die geldt voor dit product en de voorwaarden ervan vindt u op www.petsafe.net en/of zijn verkrijgbaar bij de klantenservice van uw regio.

- Radio Systems PetSafe Europe Ltd. 2nd Floor, Elgee Building, Market Square, Dundalk, Co. Louth, Ierland
- Radio Systems Corporation, 10427 PetSafe Way, Knoxville, TN 37932 VS

Conformiteit



Deze apparatuur voldoet aan de EMC- en de Laagspanningsrichtlijn. Ongeoorloofde wijzigingen of aanpassingen aan het product, welke niet zijn geaccordeerd door Radio Systems Corporation, kunnen leiden tot inbreuk op de EU-richtlijnen, tot het verbod op het gebruik van dit systeem en tot het nietig verklaren van de garantie.

De verklaring van conformiteit is te vinden op:
http://www.petsafe.net/customer-care/eu_docs.php.

Belangrijk advies voor recycling



Respecteer de in uw land geldende regels betreffende de veilige afvoer van elektrisch afval en elektrische apparaten. Dit apparaat dient hergebruikt te worden. Indien u dit apparaat niet langer nodig heeft, werp het dan niet weg bij het gewone huisvuil. Breng het apparaat terug naar de plaats van aankoop, zodat het kan worden opgenomen in ons systeem van hergebruik. Als dit niet mogelijk is, neem dan contact op met de klantenservice voor meer informatie.

Beschermd door Amerikaanse octrooien: 5799609, 5842437

EN

FR

NL

ES

IT

DE

Gebruiksvoorwaarden en beperking van aansprakelijkheid

1. **Gebruiksvoorwaarden**

Dit product wordt u aangeboden onder voorwaarde van uw aanvaarding, zonder wijziging, van de bepalingen, voorwaarden en mededelingen die hierin staan. Gebruik van dit product impliceert aanvaarding van al dergelijke bepalingen, voorwaarden en mededelingen. Indien u deze bepalingen, voorwaarden en mededelingen niet wenst te aanvaarden, verzoeken wij u het product ongebruikt, in de oorspronkelijke verpakking en voor eigen kosten terug te sturen naar de betreffende klantenservice, samen met het aankoopbewijs voor volledige restitutie.

2. **Gepast gebruik**

Als u er niet zeker van bent of dit product geschikt is voor uw huisdier, neem dan contact op met uw dierenarts of een gediplomeerd trainer voordat u de fontein in gebruik neemt. Gepast gebruik omvat, zonder beperking, het lezen van de volledige gebruiksaanwijzing en specifieke waarschuwingsverklaringen.

3. **Geen onwettelijk of verboden gebruik**

Dit product is alleen ontworpen voor gebruik met huisdieren. Gebruik van dit product op een wijze waarvoor het niet bedoeld is, kan leiden tot het schenden van nationale of plaatselijke wetten.

4. **Beperking van aansprakelijkheid**

Radio Systems Corporation of één van de aangesloten bedrijven kunnen in geen enkel geval aansprakelijk gesteld worden voor (i) enige indirecte, geldelijke, incidentele, bijzondere of gevolgschade en/of (ii) enig verlies of welke schade dan ook dat/die voortvloeit uit of verband houdt met het misbruik van dit product. De koper aanvaardt alle risico's en aansprakelijkheden die samenhangen met het gebruik van dit product conform de wetgeving. Om twijfel te vermijden: niets in deze clausule 4 beperkt de aansprakelijkheid van Radio Systems Corporation voor het overlijden, persoonlijke verwondingen, fraude of frauduleuze voorstellingen.

5. **Wijziging van de algemene voorwaarden**

Radio Systems Corporation behoudt zich het recht voor om de bepalingen, voorwaarden en mededelingen voor dit product van tijd tot tijd te wijzigen. Indien u voorafgaand aan het gebruik van dit product over dergelijke wijzigingen bent geïnformeerd, zijn deze wijzigingen bindend alsof zij hierin opgenomen waren.

PetSafe® products are designed to enhance the relationship between you and your pet. To learn more about our extensive product range which includes Containment Systems, Training Systems, Bark Control, Pet Doors, Health & Wellness and Play & Challenge products, please visit www.petsafe.net.

Les produits PetSafe® sont conçus pour améliorer la relation entre vous et votre animal de compagnie. Pour en savoir plus sur notre vaste gamme de produits, comprenant des systèmes de confinement, de dressage, de contrôle de l'aboiement, des chatières, des produits consacrés à la santé et au bien-être ainsi qu'au jeu et aux défis, rendez-vous sur notre site www.petsafe.net.

PetSafe®-producten zijn ontworpen om de relatie tussen u en uw huisdier te verbeteren. Bezoek onze website op www.petsafe.net voor meer informatie over onze uitgebreide productreeks die onder meer africhtsystemen, trainingssystemen, blafbeersing, kattenluiken, gezondheid en welzijn, en producten voor spel en uitdaging omvat.

Los productos PetSafe® están diseñados para mejorar la relación entre usted y su mascota. Para saber más acerca de nuestra amplia gama de productos, que incluyen limitadores de zona, sistemas de adiestramiento, control de ladridos, puertas para mascotas, salud y bienestar y productos de juego y reto, visite www.petsafe.net.

I prodotti PetSafe® sono progettati per migliorare la qualità della relazione tra voi e il vostro cane. Per ulteriori informazioni sulla nostra estesa gamma di prodotti comprendente sistemi antifuga, soluzioni per l'addestramento, controllo dell'abbaio, porte per animali domestici, i prodotti della linea Salute e benessere e Gioco e prova, visitare: www.petsafe.net.

PetSafe® Produkte sind darauf ausgelegt, die Beziehung zwischen Ihnen und Ihrem Haustier zu verbessern. Um mehr über unsere breite Produktpalette zu erfahren, die Rückhaltesysteme, Trainingssysteme, Bellkontrolle, Haustiertüren, Gesundheit & Wellness und Sport und Spiel umfasst, besuchen Sie bitte uns auf www.petsafe.net.

Radio Systems Corporation
10427 PetSafe Way
Knoxville, TN 37932
(865) 777-5404

Radio Systems PetSafe Europe Ltd.
2nd Floor, Elgee Building, Market Square,
Dundalk, Co. Louth, Ireland
+353 (0) 42 942 1811

www.petsafe.net

400-1756-19

©2013 Radio Systems Corporation

www.petsafe.net

75